

# Wrocław Weekly

Free City Guide to Events, Music, Film, Theatre, Museum, Pubs & More

Issue #22

13.01.2006 - 19.01.2006

> we are now online: [www.WroclawWeekly.pl](http://www.WroclawWeekly.pl) > [info@wroclawweekly.pl](mailto:info@wroclawweekly.pl)

## InFocus



### Digit-All-love: Debut Concert

**WEDNESDAY 18.01.2006 - 20:00**  
**BEZSENNOŚĆ** (ul. Ruska 51)

> A new trip hop band debut concert. "Digit-All-love" (<http://digit-all-love.com>) is an electronica orchestra (9 musicians, incl. string quartet) and plays a sort of Björk-meets-Portishead. Moody tunes with a haunting vocal. The performance will be accompanied by a live visualization. The evening also features DJ Patrisia. Free entrance.

### Ekλεκtik Session:

#### Live Drum'n'Electronic

**SUNDAY 15.01.2006 - 21:00**

**DROGA DO MEKKI** (ul. Ruska 51)

> Another kind of jam session, featuring DJ, VJ's and the key members of the local Drum'n'Bass band. An extravagant audio-visual feat, often much better than any concerts around. More info: [www.Ekλεκtik.art.pl](http://www.Ekλεκtik.art.pl) Entrance free.

### The Magic Carpathians Project

**THURSDAY 19.01.2006 - 20:00**

**FIRLEJ** (ul. Grabiszyńska 56)

> The group's official page said: "Mournful vocals, eerie woodwinds, hypnotic drones, primal rhythms, noise collages, rich sonic tapestries. [...] Nacher's exceptional vocal abilities are often compared to the likes of Diamanda Galas, Iva Bittova or Renate Knappt." Not only for you who know what that means. A project to discover. Ticket: 15zł

## InTheatre



### Współczesny (Contemporary) Theatre

(ul. Rzeźnicza 12, reservation: 358-89-22)

### MAŁY KOMINIARCYZ (THE LITTLE SWEEP)

- Fri 11:00; Sat 16:00

**PRZYTUŁENI (CHEEK TO CHEEK)** - Fri-Sun

19:00

**ZWYCIĘSTWO (VICTORY)** - Tue-Thu 18:15

### Polski Theatre (1)

(ul. Zapolskiej 3, reservation: 316-07-80)

**JOHN GABRIEL BORKMAN** - Fri-Sun

19:00

### Polski Theatre (2)

(ul. Świdnicka 28, reservation: 316-07-52)

**WSZYSTKO W RODZINIE (IT RUNS IN THE FAMILY)** - Fri-Sun 18:00

### Polski Theatre (3)

(pl. Orłąt Lwowskich 20c, reservation:

341-29-54)

**PREZYDENTKI (PRESIDENTS)** - Sat & Sun

19:00

### Komedia Theatre

(pl. Teatralny 4, reservation: 316-07-78

thru -80)

**RODZINA KERWOODÓW (TOM, DICK**

**AND HARRY)** - Fri-Sun 20:00

### Lalek Theatre

(pl. Teatralny 4, reservation: 344-76-77,

344-12-16)

**CALINECZKA (THUMBELINA)** - Fri 10:00

**ŚŁOWIK** - Sat 11:00, 15:30; Thu 11:00

**CZARODZIEJSKIE KRZESIVO (THE TIN-**

**DER-BOX)** - Sun 11:00

**CZERWONY KAPTUREK (LITTLE RED**

**RIDING HOOD)** - Tue 11:00

## Concerts



### Friday 13th

**WROCLAW PHILHARMONIC CONCERT**

**HALL** (ul. Piłsudskiego 19) Slavonic Soul:

Borodin, Musorgski, Addinsell, Chaczaturian (Classical) - 19:00

**ŁYKEND** (ul. Podwale 37/38) Skapoint

Rude Boys Back In Town - 20:00

**RURA** (ul. Łazienna 4) Synergy - Funk,

Soul & Acid Jazz Party - 20:30

**FIRLEJ** (ul. Grabiszyńska 56) Zmysł Fu-

ckin - 19:00; Sufit Members - 21:00

### Saturday 14th

**WROCLAW PHILHARMONIC CONCERT**

**HALL** Mozart-Marathon: "Mocart's Hu-

mor" (Classical) - 18:00 & 20:30

**SYNAGOGUE "UNDER A WHITE STORK"**

(ul. Włodkowica 9) Eliezer Mizrahi

(Szawua Tov) - 18:00

**FIRLEJ** Wszystkie Wschody Słońca

- 20:00

**RURA** Salsa (Free Entrance) - 21:00

### Sunday 15th

**DROGA DO MEKKI** (ul. Ruska 51) Ekλεκtik

Session (Drum'n'Electronic Jam Session:

Free Entrance) - 21:00

### Monday 16th

**ŁYKEND** wROCK 2006 (Free Entrance)

- 19:00

### Tuesday 17th

**RURA** Jam Session (Jazz: Free Entrance)

- 20:30

### Wednesday 18th

**BEZSENNOŚĆ** (ul. Ruska 51) Digit-All-

love (Trip-hop: Free entrance) - 20:00

**RURA** Jam Session (Jazz: Free Entrance)

- 20:30

### Thursday 19th

**ŁYKEND** Los Trabantos (Cabaret Punk)

- 20:00

**FIRLEJ** The Magic Carpathians Project

- 20:00

**RURA** Sławomir Kulpowicz (Solo Piano

Rura Jazz Festival) - 20:30

## OnScreen



### HELIOS

(Kazimierza Wielkiego 19a-21, reserva-

tion: 786-65-66)

**PRIDE AND PREJUDICE** (UK) 10:15, 12:30,

15:15, 17:30, 18:45, 19:45, 21:15, 22:00

**ME AND YOU AND EVERYONE WE KNOW**

(USA/UK) 11:00, 14:45, 18:00, 20:00

**KISS KISS BANG BANG** (USA) 12:45, 16:30,

18:30, 21:45

**JARHEAD** (USA) 10:00, 12:30, 14:45,

17:00, 19:15, 21:30

**SAW II** (USA) 11:15, 13:00, 14:45, 16:30,

18:15, 21:00

**MANDERLAY** (Denmark) 22:00

### THE THREE BURIALS OF MELQUIADES

**ESTRADA** (FR/USA) 20:30, 22:45

**HOOLIGANS** (USA) 14:00, 22:15

### THE CHRONICLES OF NARNIA: THE LION,

**THE WITCH & THE WARDROBE** (USA)

*Polish Dubbed:* 9:15, 10:15, 12:00, 12:45,

14:45, 15:30, 17:30, 18:30, 20:15

*Subtitled:* 11:15, 14:00, 16:45, 19:30

**THE FAMILY STONE** (USA) 16:00

**KING KONG** (New Zealand/USA) 11:45,

15:15

**PRIME** (USA) - 20:00

### HARRY POTTER AND THE GOBLET OF

**FIRE** (UK/USA: Polish Dubbed) 11:00

> This 4th installment of Harry Potter follows Harry and his friends to the ever darker path, but is this series ever going to have a happy moment? Just like in *The English Patient* (1996), Ralph Fiennes gets another role without face as Lord Voldemort.

### Special Screening:

Saturday 14th & Sunday 15th - 14:45

**ZATHURA** (USA)

### ATOM

(ul. Piłsudskiego 74, tel. 347-14-65)

**MELANCHOLIAN 3 HUONETTA** (Den-

mark/Finland/DE/Sweden) Fri & Sun

15:15, 18:45; Sat 16:45; Mon-Thu 17:00

**BROKEN FLOWERS** (USA) Fri & Sun 17:00;

Sat 15:00; Mon-Thu 18:45

**DAENS** (BE/FR/Holland) Fri & Mon 20:30

**DE ZAAK ALZHEIMER** (BE/Holland) Sat

18:30; Tue 20:30

**KARAKTER** (BE/Holland) Sun, Wed &

Thu 20:30

### Special Screening:

Saturday 14.01 - 20:30 "Chan-wook Park"

**SYMPATHY FOR LADY VENGEANCE** (S.

Korea) - 20:30

**OLDBOY** (S. Korea) - 22:30

### LALKA

(ul. Prusa 32, tel. 792-44-05)

**CACHÉ** (FR) Fri-Sun, Tue-Thu 16:00,

20:00; Mon 16:00

**36 QUAI DES ORFÈVRES** (FR) 18:00

### Special Screening: "Film of Bygone

Epoch"

Monday 16.01 - 20:00

> Please contact the cinema for further details

### LWOW

(ul. Hallera 15, tel. 793-50-78)

**SÅ SOM I HIMMELEN** (Sweden) 16:00, 20:00

**LA MARCHE DE L'EMPEREUR** (USA/

FR) 18:15

### WARSZAWA

(ul. Piłsudskiego 64, tel. 792-43-83)

**L'ENFANT** (BE/FR) 16:00

**BRODEUSES** (FR) 16:30

**ROZDROŻE CAFE** (PL) Fri-Sun, Tue-Thu

18:00

**BIN JIP (VACANT HOUSES)** (S. Korea)

18:00

**LORD OF WAR** (USA) 20:00

**BROKEN FLOWERS** (USA) 20:00

### Special Screening:

Monday 16.01 - 18:00

**STACJA MIRSK** (PL)

> Free entrance

## Museums



### ARCHITECTURE

ul. Bernardynska 5, tel. 344-82-78

**"SIGNAL"** (7.12.05-29.01.06)

**"CARL JOHANN CHRISTIAN ZIMMER-**

**MANN (1831-1911)"** ( 27.10.05-12.02.06)

**"IWONA BUCZKOWSKA"** (17.11.05-

15.01.06)

### NATIONAL MUSEUM

pl. Powstancow Warszawy 5, tel. 372-

51-50

**"COLLECTION 2000 PLUS"** (11.01.06-

9.02.06)

> The display of the selected works of the Polish contemporary art, acquired by the museum after 2000: Roman Opalka, Mirosław Bałka, Paweł Althamer, Magdalena Abakanowicz, and others.

## Pubs



**Bezsenność** (ul. Ruska 51)

This club is divided into two parts: on the one hand, a music section where DJs and live concerts animate the evening, and, on the other hand, a chill-out section where you can enjoy a quiet time talking with your friends. Open everyday after 6pm.

### Brama Oławska

(The subway "BramaOławska" under ul.

Oławska, tel.78-000-16)

Located right next to Galeria Dominkanska, Brama Oławska offers the look & feel of a good traditional pub. Plays blues, oldies, latin, and chill-out. The staff speak English, German, Czech and more. Open after 6pm, closed on Sunday & Monday.

### Mlecarnia

This cafe, located right next to the old synagogue, is filled with wooden decor, old picture frames and candle sticks as if time had not passed since its eternal "last century." By night, the timeless cafe turns into a lively pub for those who seek refuge from monotonous dance music. Free Wi-Fi hotspot. Open everyday at 10am.

### Hanami

(ul. Czysa 2/4, tel. 793-39-03) A Japanese restaurant. Best for vegans and business dinners. Not only sushi but also grilled fish and other Japanese dishes. A selection of Japanese beers and sake available. Open daily from 11:00 to 22:00.

## FindUsHere



### HOTEL TUMSKI

Wyspa Słodowa 10

tel. 322-60-88 /99

e-mail: [hotel@hotel-tumski.com.pl](mailto:hotel@hotel-tumski.com.pl)

### ART HOTEL

ul. Kiełbaśnicza 20

tel. 78-77-100

<http://www.arthotel.pl>

### TOURIST INFORMATION CENTER

Rynek 14

tel. 344-31-11

<http://www.itwroclaw.pl>

e-mail: [info@itwroclaw.pl](mailto:info@itwroclaw.pl)

### ZAMEK KLICKÓW

Klicków 8, 59-724 Osiecznica

tel. (075) 73-40-700 thru 702

e-mail: [zamek@klickow.com.pl](mailto:zamek@klickow.com.pl)

<http://www.klickow.com.pl>

### Media Partner:

Gig Ant Promotion ([www.Gig-Ant.pl](http://www.Gig-Ant.pl))

Ekλεκtik Session ([www.Ekλεκtik.art.pl](http://www.Ekλεκtik.art.pl))